



... heeft de aanbiddelyke Voorzienigheid behaagd, myne geliefde jongste Dochter MARIA MAGDALENA, door een nittrekerde Borstziekte en verval van Krachten, heden morgen ten 6 uren, door een zachten dood, in den ouderdom van ruim 31 Jaaren van my wege te nemen; haar leeven was door ligchaams gebreken finertelyk, echter was zy in haar iydten geduldig, en onderwierp zich gewillig aan den wil van Hem die alle finerten kan leeren; — haar Sterven was zo ik geloovig hoop en vertrouwe Zalig! geeve hier van door dezen kennis aan Vrienden en Bekenden.

Leuwarden den 21 Aug. 1802. A. C. KARSTEN. Weduwe C. Sontag.

**NB. NB. A** NDERMAAL verzoekt den Ondergetekende, geene GOEDEREN op Jezelfs (nog Vrouwen) naam te laten volgen, want zal niet gerembourseerd worden. E. A. K I E S E R.

Den 16 Augustus in Texel binnen gekomen K. H. Smit, van Port à Port. F. F. Baas, van Terra-Vecchia. S. M. Cutschaw, van Havre. P. Lan, van Londen. P. Sundal, van Abo. S. Jacobson, uit Noorwegen. P. Wieberg, van Ahuis. M. Gros, uit de Pillau. De wind Noord. Niets uitgezeild.

Den 17 dito binnen gekomen H. Buyfing, van Port à Port. J. M. Haman, van Londen. C. F. Godschalk, van Dantzig. E. Davidson, van Petersburg. P. Wieberg, van Gamcarly. De wind Westlyk.

Uitgezeild J. Runk, E. Zacharias, T. Wayth, S. J. Hannelien, J. E. Bakker; alle naar de Oostzee. R. Smith, T. Anre; beide naar New-Castle. G. Panke, naar Londen. E. Humpry, naar Bristol. J. Storm, naar Wafa. J. Jorgense, J. Grune, P. Pieters, alle drie naar Noorwegen.

Den 18 dito binnen gekomen C. Coxshai, van New-York. J. M. Jezequil, van Morlaix. C. Henoulus, van Londen. A. Schan, uit Cowes. T. Lidle, van Sunderland. De wind Zuid-West.

Uitgezeild 's Lands Schip van Oorlog DE KORTENAAR, Capt. J. B. Zegers, naar de Kaap de Goede Hoop. M. Volgers, naar Boston. C. P. Prater, naar Venetie. R. F. Riewerts, naar Livorno. J. M. Remmers, naar Frankryk. J. H. Bodemad, naar Londen. C. Bakker, naar Hull. J. Paander, naar Sunderland. N. Ephraim, J. P. Knaak, F. Pieters, J. Nuffel, J. Parfèz, R. Ferly, A. Jurriaans, E. Douwes, J. D. Visser, alle naar de Oostzee. J. Jenfen, J. S. Aron, L. Wigman, T. Jenfen, J. Arbo, C. Lots, alle naar Noorwegen.

Den 19 binnen gekomen J. K. Nieuwkerk, van Barcelona. R. Leurts, O. A. Blom, S. Beyand, alle drie van Londen. H. Falk, van Nordkjoeping. B. Wallis, van Dantzig. T. C. Mulder, van Nerva. De wind Noord-Oost en Zuid-West.

Uitgezeild R. Sinnes, naar Londen. H. L. Pens, naar Noorwegen. Den 15 Augustus in 't Vliec binnen gekomen C. C. Slagter, H. C. Slagter, E. E. de Vries, alle drie van Dantzig. De wind West.

Uitgezeild J. Wilkenfon, naar Sunderland. S. Muller, naar Riga. J. Jutjes, H. A. Fyn, beide naar Noorwegen.

Den 16 dito binnen gekomen S. P. de Boer, P. Eriks, V. Moller, B. Jans; alle van Dantzig. G. Fopkes, van Noorwegen. De wind Noord. Niets uitgezeild. Bovengemelde H. Buyfing heeft, den 29 July l. l., op de Noorderbreedte van 41 gr. 57

min. lengte 5 gr. 20 min., gepraaid het Schip *Amante*, Capt. A. B. Harfen, naar Batavia gedestineerd. Ook heeft hy, op den 13 dezer, voorby Douvres zien passeren 5 Hollandische Oorlog-Schepen, een Briek en een Kotter, benevens een aantal Koopvaardy-Schepen.

Den 17 dito binnen gekomen M. Sonne, van Riga. J. B. de Boer, van Koringsbergen. H. Thode, van Stokholm. R. J. Polman, W. Jans, J. J. Arfes, R. W. Huysemans, alle van Dantzig. A. K. Braam, J. G. Smit, beide van Elbing. A. Wolters, uit Noorwegen. De wind Westlyk.

Uitgezeild P. Schut, S. J. Duif, H. A. Arends, J. H. Schuring, Z. Kempes, J. D. Smit, alle naar de Oostzee. G. B. Kolk, naar Elbing.

Den 18 dito binnen gekomen J. Thomson, H. K. Platte, E. Joosten, H. N. Balrus, H. Neuman, alle van Dantzig. T. Wilborne, van Memel. T. Zimmermann, uit de Pillau. O. G. Oortgysen, van Elbing. De wind Zuid-West.

Uitgezeild W. Tiefen, naar Engeland. P. A. Havinga, naar Schotland. E. Klafen, naar Sunderland. T. P. Kat, naar Nerva. J. Remkes, K. H. de Waert, E. J. Postma, A. A. Visser, D. Zimmerman, J. Roclofs, J. H. Spelde, J. M. Schaar, alle naar de Oostzee. J. P. Gofen, K. Olfen, beide naar Noorwegen.

Den 17 dezer is, in het Noord Westen, 6 mylen in Zee, gelootst P. Willems, van Nerva naar Amsterdams gedestineerd, en gepraaid J. Reynders, van Nerva naar de Maas gedestineerd.

**PRYZEN DER BATAAFSCHE RESCRIPTIEN** en andere EFFECTEN, zo als dezelve waren den 21 Augustus 1802 op de Beurs te Amsterdams.

Bataafsche Refcr. Losbaar	1802 97½ à 97½	Losrenten	3½ pCt. 59½ à 60½
	1803 91½ à 92½	Nieuwe Heffing van 1801	3½ pCt. 55½ à 55½
	1804 87½ à 88	Gekortf. Schavergoeding	4 pCt. 54½ à 54½
Na de Vrede	66½ à 66½	Brabantfche Schaverg.	4 pCt. 54½ à 54½
Geforc. van 1795 en 1796	2½ pCt. 42 à 42½	Obligatien Rusland	5 pCt. 89 à 89½
Vrywillige Negotiatie	5 pCt. 71 à 71½	Weenerbank	5 pCt. 81½ à 82
Vrywillige Neg. van 1802	5 pCt. 83½ à 84	Dito	4 pCt. 69½ à 70½
Loren van dito	f 283, 286, 269 à 273	Geconf. Infcriptien	5 pCt. 49½ à 49½
Uitgetrokken dito	2½ pCt. 59½ à 60½	Domeinen	4 pCt. 68½ à 68½
Schuld-Brieven	3 pCt. 49 à 49½	Certificaten	11 à 12, 11
Losrenten	3 pCt. 52 à 52½		

**ENGELSCH FONDSEN** te Amsterdams den 20 Augustus 1802.

Oost allhier	100	op November.		op Contant	98
Bank	190½				
Zuid-Zee	77½				
3 pCts. Geconf. Ann.	73½				
4 pCts. Geconf. Ann.	88				

**ENGELSCHE FONDSEN** in Londen den 17 Augustus 1802.

Oost-Indische Comp.	207
Geconfolideerde à 3 pCt.	68½, 69½, 69½ à 69½
à 4 pCt.	86½, à 86½
Gereduceerde à 3 pCt.	69½ à 70
WISSEL op Hamburg	2½ ufo 33 8 2
Amsterdams 2 ufo	f 10 : 18. op Sigt f 10 : 15.
Rotterdam 2 ufo	f 10 : 19.

**DE COMMISSIE UIT HET DEPARTEMENTAAL BESTUUR VAN FRIESLAND** tot de Bouwzaken en Zeewerken, gedenkt publiek by Strykgeld te Verhuuren: **DE TOLHUIZEN, HEKKEN en VALLAATEN**, gelegen tuschen Dockum en Strobosch, voor den tyd van vyf aan een volgende Jaaren, ingaande Petri en May 1803. Wie hier aan gadinge maakt, kome op Maandag den 13 September 1802, 'smorgens ten tien uren, op 't Landshuis binnen Leeuwarden, en huure op Condition als dan voortelezen, en welke inmiddels 14 dagen voor de Verhuuringe ten huize van *Dirk Velhuis* te Dockum ter lezinge zullen leggen.

Op last van de Commissie voornoemd, **J. DE SWART**, Commis. **DE RAAD DER GEMEENTE VAN BOLSWARD**, adverteerd by dezen aan 't geëerd Publiek, dat op den 27 Augustus 1802, aan den Eigenaar van het harddravenst Paard zal worden verzeerd een extra fraaye en met Zilver gemonteerde ZWEEP; zullende tot de Dravery geen Paarden werden toegelaten dan van zesfen klaar, Koopmans waar, tot genoegen der Keurmeesters *Pieter Jans Poelstra* en *Louw Siebrens*, en die aldaar geen Zweep hebben gewonnen. — Dienende verders ter kennisse van 't Algemeen, dat vernims de Zweep van 't voorige Jaar, uit hoofde der plaats gehad hebbe de dispuiten, is ingehouden, dezelve aan den Eigenaar van het op één na hardstdravend Paard dit Jaar zal worden geoffereerd; werdende de Piquers verzogt om des voormiddags praecies half elf uren met hunne Paarden ter montering voor 't Huis der Gemeente te verschynen. Zullende de gewoone **PAARDE-MARKT** worden gehouden den 26 dezer, en de **KERMIS** ingaan op **HEDEN** den 24, en eindigen met den 8 September daaraanvolgende; gedurende dien tyd zullen worden geweerd, Bedelaars, Ryfelaars en alle Hazardspelen.

Ter Ordonnantie van de Raad voornoemd, **T. CANTER VISSCHER**, Secretaris.

**DE Advocaat CATS**, zal op **MORGEN** den 25 Augustus 1802, 's namiddags te 1 uur, ten huize van *Johannes Steddes*, Castelein te Stiens, publiek by Strykgeld en zulks by Stukken praesentieren te Verkoopen:

I. Eene heerlyke **ZATHE en LANDEN**, met **HUIZINGE, SCHUUR en HOVINGE** cum annexis, gelegen onder den Dorpe Stiens, thans by *Klaus Anis* cum uxore als Huurder wordende bewoond en gebruikt, op Petri en May 1804 vry van Huuring.

II. 1½ Pondemate uitmuntend **BOUWLAND**, op 't Terp onder Finkum, bezwaard met ½ Floren, by *Gale Klazes* in huur, direct naar het risspen der Vruchten dit Najaer te aanvaarden.

**DR. S. GERLSMA**, Secretaris te Hindelopen, zal op **MORGEN** den 25 Augustus 1802, in de Herberg Roma te Harlingen, 's namiddags te twee uur praecies by de Beschryving, en te vier uur by de finale Palmflag, publiek by Strykgeld Verkoopen: Een welbezeld en hegt getimmerd **KOFFE-SCHIP**, lang 48 Voet, wyd 14 Voet en 8 Duim, in 't Jaar 1796 nieuw uitgehaald, met Zeil en Treil, Haaken, Boomen, Ankers en Touwen, zo als door *L. Alkens Wiggerts* is bevaaren, en in de Noorderhaven te Harlingen by de Vischbrug is leggende.

**DE Secretaris D. T. WYMA**, gedenkt op Vrydag den 27 Augustus 1802, ten huize van de Koopm. *J. de Graaf*, by Boelgoed te Verkoopen: 10 Ladingen Zwols en ander Eiken **HOUT**, bestaande in allerlei soorten, waar onder 3 Ladingen extra mooy **KROM-HOUT**, en een parthy zwaar **HOUT** tot Molensfen en Olyblokken, als mede Eikene **KLOSEN, POSTEN, PLANKEN en SPAKHOUT** in soorten.

**J. D. MOLENBERGH**, Deurwaarder 's Hof's van Friesland, gedenkt, uit kragte van zyne 's Hof's Commissie, by Executie en in gereden Gelde te Verkoopen: Een aanzienlyke **INBOEL**, bestaande in Bedden, Deekens, Laakens en Sloopen, en een Matras, een Ledikant, witte en bonte Gordynen, een fraay en net gemaakt Bureau, een extra groote uit een glas, met een vergulde Lyst voorziene Spiegel, en meer andere van kleinder Caliber, nieuw modifche Stoelen, een Tafel met inschuivende Blaaden, en meer andere zeer modern. — Uitmuntende Schilderyen met vergulde en zwarte Lysten, waar onder een verbeeldende het vertrek van de Prins van Orang; een kostelyke Vuurhaard met Bak en Tang; — verders Engelsch Steengoed, bestaande in Soup Terynen Borden enz. Een party Boeken, voorts Koper, Tin, Yzer en Steenwerk, Tobben, Emmers, enz. Een party Kachelhout, en het geen verder ten dage der Verkopinge te voorschyn zal worden gebracht. Wie hier aan gadinge heeft, kan komen op Saturdag den 28 Augustus 1802, te 10 uur voor noon praecies, op de Cancellarie binnen Leeuwarden, en kope op Condition en Artikelen, die als dan zullen worden voorgelezen.

**DE Secretaris G. R. VOORMEULEN**, zal op Donderdag den 2 September 1802, 's namiddags te 2 uur praecies, in de Herberg te Oudkerk by Strykgeld praesentieren te Verhuuren: Een **ZATHE en LANDEN**, gelegen onder gemelden Dorpe, thans by *Oebbe Gerbens* in huur tot Petri en May 1803, en zulks voor de tyd van drie aan een volgende Jaaren.

**DE Secretaris W. VAN JELGERHUIS**, zal op Donderdag den 26 Augustus 1802, 's namiddags praecies te 2 uur, publiek by Strykgeld Verkoopen: Alle de **BOOM-VRUCHTEN**, van **APPELS en PEEREN**, enz., in het Binnen en Buitenhof op Mamma Sior te Jellum. En inschuen dan, aldaar ook te doen Verhuuren: Eenige Stukjes **LAND** tot Aardappelen, op Condition, die dan zullen worden voorgelezen. En als dan ook nog publiek Verkoopen: Derrig Schar beste **KOEDONG**, leggende by *Hendrik Douwes* ten voorschyn Dorpe Jellum.

**DE VOOGDEN** der Stads Armekeamer te Leeuwarden, zullen op Donderdag den 26 Augustus 1802, 's morgens elf uur, ten huize van de Weduwe *Sibbe Bander* op Bergumslam, Aansiederen: De Leverantie van ruim 200 **SCHUITEN BAGGELAAR-TURF**, op Condition als dan voor te leezen; moettende de Gegadigden de Monstern mede brengen.

**DE Advocaat L. L. SUIDERBAAN** te Dockum, zal op Woensdag den 1 September 1802, 's namiddags twee uur, ten huize van *Jelle Jacobs*, Castelein te Wierum by de finale Palmflag Verkoopen:

I. Drie en een tweede Pondem. **BOUWLAND** onder Wierum, thans Braak, direct vry te aanvaarden, bezwaard met 7 Dyks Floren 24 Strs. en 8 Penn., by *Bouwke Douwes* ten halven gebruikt geweest. Waar op geboden is per Pondem. 275 Car. Gls.

II. Drie en een tweede Pondem. **BOUWLAND**, aldaar thans met Haverbezaaid, direct na 't risspen der Vrege vry te aanvaarden, bezwaard met 7 Dyks Floren 24 Strs. en 8 Penn., by *Bouwke Douwes* ten halven in gebruik. Waar op geboden is per Pondem. 270 Car. Gls.

III. En zal certinagen, (op tyd en plaats nader te bepalen) publiek by Strykgeld praesentieren te Verhuuren: Een heerlyke **ZATHE en LANDEN**, met **HUIZINGE, SCHUUR, HOVINGE, Boomen en Plantage**, staande en gelegen onder het befoer van den Dorpe Friens, groot over het geheel een honderd zes-en-twintig en een half Pondematen, alle kostelyke Greidlanden, by *Simme Tijpkens* en *Trentje Jans* Egtelieden, in gebruik tot Petri en May 1803.

Wie intusfchen genegen is dezelve uit de hand te huuren, kan zig vervoegen by **L. PEVENS** op 't Vliet, by Leeuwarden.

**M**en gedenkt by beslorene Briefjes te Verhuuren: Een heerlyke **ZATHE en LANDEN** onder Pingjum, thans by *Dirk Tazes* in gebruik, Petri en May 1803 vry van Huuringe, groot 135 Pondematen, waar van 70 Pond. Bouw. — Op Condition te vernemen by **G. ROLSMA**, in de Roskam te Bolsward, by wien Briefjes kunnen ingeleverd worden tot den 3 September 1802.

**DE RAAD VAN OORLOG DER BATAAFSCHE REPUBLIEK**, zal op nadere Westwoldingerland en de Eems **A. CROISSET**, publiek Besteeden: Het doen van **HERSTELLINGEN**, mitsgaders het verrigten van eenige ordinaire **ZAAKEN** voor den tyd van één Jaar, aan 's Lands Militaire Gebouwen, met het leveren van eenige **NOODWENDIGHEDEN** voor de Wagten te Leeuwarden, Harlingen en Dockum. Waar van de Aanbesteeding zal geschieden op Woensdag den eersten September cerskonende, des voormiddags om elf uren, ten huize van den Castelein *Gampert* op de Wirdumerdyk te Leeuwarden, alwaar het Bestek agt dagen te vooren ter lezing zal leggen, en inmiddels nadere onderrichting te bekomen zyn by den aanwezenden Ingenieur.

**DE Secretaris E. FOCKEMA**, zal op Dingsdag den 31 Augustus 1802, 's morgens ten 9 uur en volgende dagen, ten Sterfhuize van wyl. *Tweck Hendriks v. d. Werff* Wed. te Dockum, by Boelgoed praesentieren te Verkoopen: **MEUBILEN en HUISCIERADEN**, bestaande in twee Kabinetten, een Pulpitum, Theekast, Tinkast, Klok, Tafels en Stoelen, Porcelein, Linnen en Wollen, twee Bedden met toebehooren, Zilver en Goud, Koper, Tin en Yzerwerk, en wat verders tot een deftige Inboel behoort; als mede eenige Vrouwen Klederen, voorts Lynslagers Gereedschappen, een beste groote koperen Teerketel, ongeveer 3 tonnen Teer, en een party nieuw Touwerk, en wat verders ten dage der Verkoop ten voorschyn zal worden gebracht. Zullende de eerste dag de Meubilen en Huiscieraden, en de volgende dag de Lynslagers Gereedschappen worden verkogt.

**DE Secretaris J. KLEINHOUWER**, zal op Saturdag den 11 September 1802, 's namiddags om één uur, ten huize van *Hendricus Lehax*, Castelein in de Wildeman in de Lemmer, by de eerste Zitdag, en den 25 dito by de finale Palmflag, by Strykgeld Verkoopen:

I. Een extra wel ter neeringstaande **HUIZINGE**, staande en gelegen aan de Kolk van de groote Zyl in de Lemmer, voorzien met een ruim Voorhuis, twee Kamers, Looft, Bak, Bleek, en een mandeelige Steeg ten Westen, laatst by wyl. *Fem de Lange* bewoond, het voorste gedeelte by de Palmflag te aanvaarden, en het agterste op den 12 May 1803.

II. Vier **KAMERS** naast malkander staande aan 't Oosterfche Hoofd in de Lemmer, by de Wed. *Afse Ankes* cum foc. bewoond, te zamen te huur doende Een Hondert Zes Car. Guldens. May 1803 vry van Huuringe.

**DE Notaris CORNELIS GODSCHALK**, zal op Saturdagen den 28 Augustus, en den 4 September 1802, by de Verhoging en finale Palmflag, telkens 's namiddags ten twee uren, ten huize van de Wed. *du Mont*, in 't Heeren Logement te Leeuwarden, publiek aan de meestbiedende praesentieren te Verkoopen:

I. Eene Heerlyke **ZATHE en LANDEN**, met **HUIZINGE** cum annexis, gelegen op het Nieuwe Bildt, onder St. Anna Parochie, by *Jouke Douwes* cum uxore in gebruik tot Petri en May 1805, groot agt-en-twintig Morgen. Waar op geboden is 14225 Car. Gls. Breder by Billetten.

II. Zeven Pondematen kostelyke **GREIDLANDEN**, de *Lautenbach* genaamd, gelegen onder het Dorp Stiens, vry van Floren, by *Bouwke Durks* op Bartleheim als Huurder in gebruik tot Petri 1803. Waar op geboden is 1505 Car. Gls.

III. Een Plaaffierige **TUIN en ZOMERHUIS**, gelegen op Camstrabuuren, by Leeuwarden, direct te aanvaarden. Waar op geboden is 1100 Car. Gls.

IV. De gerechte Zesdepart over hoog en laag in eene **ZATHE en LANDEN**, groot te zamen zestig Pondematen, gelegen op Abbewier onder Eernzum, by *Sibbe Jans* als Huurder in gebruik tot Petri en May 1803. Waar op geboden is 555 Car. Gls.

Alles breder by Billetten en in de Condition bescreven, welke intusfchen te vernemen zyn by bovengenoemden Notaris.

**DE Secretaris S. WYBENGA**, praesenteerd publiek te Verkoopen:

I. Eene **HUIZINGE** en ruime **HOVINGE**, staande en gelegen in de Gebuurte van het Dorp Ried, by *Siebre: Jous* en *Pier Jans* in Huuringe gebruikt, voor 42 Guldens in 't Jaar.

II. Eene **HUIZINGE** aldaar, staande ten Oosten van het eerste Percheel, thans by *Bauke Gerrits*, *Jelger Jacobs* en *Doutwe Jans* in Huuringe gebruikt voer 45 Guldens in 't Jaar. De beide Perchelen zyn vry van Grondpagt en op den 12 May 1803 vry van Huuringe te aanvaarden.

Wie hier aan gadinge maakt, kome op Maandag den 30 Augustus 1802, by de Verhoging, en den 6 September daaraanvolgende, by de provisionelen en finalen Palmflag, telkens 's namiddags 1 uur, in de Herberg te Ried, en kope op Condition als dan voortelezen, en intusfchen te vernemen by voorschreven Secretaris.

**DE VOOGDEN** van het Stads Weeshuis binnen Harlingen, zullen op Woensdag den 29 September 1802, namiddags praecies te 2 uur, in 't Stads Weeshuis, publiek aan de meestbiedende Verhuuren, voor de tyd van tien aan een volgende Jaaren, aanvang te nemen met den 12 May 1803: De **HUIZINGE** en geotroyeerde **BANK VAN LEENING** binnen Harlingen, thans by den Bankhouder *Henricus van Schonwenburg* als Huurder bewoond en gebruikt. — Op Condition dan voor te leezen, intusfchen te vernemen by gedagte Weeshoogden.

**DE Procr. B. TUININGA** te Harlingen, zal op Maandag den 30 Augustus 1802, by de provisioneele en finale Palmflag, te één uur, ten huize van *Folkertje Folkerts*, Herbergierfche te Tzummarum, publiek praesentieren te Verkoopen: Drie Pondematen **BOUWLAND**, gelegen onder denzelven Dorpe, belast met een Floren, direct te aanvaarden zo ras de Aardappelen uit de Grond zyn, nader onderrigt te bekomen en de Condition te zien by voorf. Procr.

**DE COLLECTEUR** van de Middelen op de Rytuigen en Plaazier-Jagten in Leeuwarden, maakt de Ingezetenen van het zelve District bekend, dat hy nog deze Maand des Dingsdags, Donderdags en Saturdags, des morgens van 9 tot 11 uur zal vacceeren, ter Secretarie van in de Grootte Hoogstraat te Leeuwarden, tot ontvangst der Penningen wegens gedagte Collect. Leeuwarderadeel.

Iemand in staat zynde, en willende een Capitaal van **DRIE DUIZEND CAROLI GULDENS**, twee Duizend met agt dagen, en de derde met primo November eerstkomende benodigd heeft, op zeer annemelyke Voorwaarden belleggen, kan zich, ter nadere informatie, by den Boekhandelaar *C. van Gorcum* te Sneek adresseeren.

**SAMUEL WYTEMA** te Francker, zal als geauthoriseerde Curator over den geabandonneerden Boedel van **AUKE ANDRIES** te Minnertfcha, op Woensdag den 1 September 1802, 's namiddags 2 uur, in de Rechtkamer van Barradeel, op den Raadhuyse te Harlingen, voor Commisaris uit de Raad der Gemeente van voorn. District, doen Rekening, Bewys en Reliqua van zyne Administratie, wordende de belanghebbenden verzogt, op tyd en plaats voorschyn te compareeren.

Et Consent van de Raad der Gemeente van Haskerland, zal de Castelein **W. H. van CALSBEEK** in 't Tolhuis op de Joure, lauten Verharddraven: Een extra mooye geheel met Zilver gemonteerde **ZWEEP**, op Donderdag den 2 September 1802, 's namiddags om één uur, door Paarden van zesfen klaar, Koopmans waar, en die op de Joure geen Zweep gewonnen hebben en tot genoegen der Keurmeesters.

**NB. NB.** U er Hand te Koop: Een **GORTMOLEN**, met alle de verdere Gereedschappen, tot een complete Gortmakery behorende; — in het geheel, of ook by gedeelten van dezelve; nader onderrigt hier van te bekomen by de Procureur **P. FOEKE STOERDS** te Dockum.

**PRAAT HET VOORT.**